

PL - polski

sku HYP20 CLIMBER - EAN: 5900168938595

Informacje o bezpieczeństwie

1. Zabawka nie jest przeznaczona dla dzieci poniżej 3 roku życia! Małe części, ryzyko uduszenia!
2. Maksymalne obciążenie 113 kg.
3. Ostrzeżenie! Tylko do użytku domowego!
4. Nigdy nie zostawiaj dziecka bez opieki! Ryzyko upadku!
5. Montażu powinna dokonać osoba dorosła. Dzieci nie powinny znajdować się w strefie montażu. Trzymaj torby i opakowania z dala od dzieci, ryzyko uduszenia!
6. Zalecane jest umieszczenie urządzeń z dala od gładów, płotów, zwisających sznurów do prania lub innych przeszkód w odległości minimum 2 metrów.
7. Zabawki nie wolno instalować na betonie, asfalcie lub innej twardej powierzchni.
8. Zachowaj instrukcję obsługi.
9. Kolory z czasem mogą wyblaknąć pod wpływem słońca.
10. Nie używaj mokrej zabawki, poczekaj aż wyschnie. Ryzyko upadku!
11. Aby zapobiec poważnym obrażeniom, dzieci należy poinformować o zakazie korzystania z produktu, dopóki montaż nie zostanie prawidłowo przeprowadzony.
12. Regularnie sprawdzaj mocowania przed korzystaniem przez dziecko z zabawki, poluzowane mocowanie może stać się przyczyną wypadku!
13. Do wspinaczki używaj przylegającej odzieży sportowej, unikaj kapturów ze sznurkami, luźnych spodni i pasków. Ryzyko uduszenia!
14. Pamiętaj o założeniu kasku. Odpowiednia odzież i kask zmniejszają ryzyko urazu, ale nie gwarantują pełnej ochrony przed wypadkami!

EN - English

sku HYP20 CLIMBER - EAN: 5900168938595

Safety Information

1. The toy is not intended for children under 3 years of age! Small parts, risk of suffocation!
2. Maximum load 113 kg.
3. Warning! For home use only!
4. Never leave your child unattended! Risk of falling!

5. Installation should be performed by an adult. Children should not be in the assembly area. Keep bags and packaging away from children, risk of suffocation!
6. It is recommended to place the devices away from boulders, fences, hanging washing lines or other obstacles at a distance of at least 2 meters.
7. The toy must not be installed on concrete, asphalt or other hard surface.
8. Keep the user manual.
9. Colors may fade over time due to exposure to sunlight.
10. Do not use a wet toy, wait until it dries. Risk of falling!
11. To prevent serious injury, children should be advised not to use the product until assembly has been carried out correctly.
12. Regularly check the fastenings before your child uses the toy, a loose fastening may cause an accident!
13. Wear tight-fitting sportswear when climbing and avoid hoods with drawstrings, loose pants and belts. Risk of suffocation!
14. Remember to wear a helmet. Appropriate clothing and a helmet reduce the risk of injury, but do not guarantee complete protection against accidents!

DE - Deutsch

sku HYP20 CLIMBER - EAN: 5900168938595

Sicherheitsinformationen

1. Das Spielzeug ist nicht für Kinder unter 3 Jahren bestimmt! Kleinteile, Erstickengefahr!
2. Maximale Belastung 113 kg.
3. Warnung! Nur für den Heimgebrauch!
4. Lassen Sie Ihr Kind niemals unbeaufsichtigt! Sturzgefahr!
5. Die Installation sollte von einem Erwachsenen durchgeführt werden. Kinder sollten sich nicht im Versammlungsbereich aufhalten. Halten Sie Beutel und Verpackungen von Kindern fern, Erstickengefahr!
6. Es wird empfohlen, die Geräte in einem Abstand von mindestens 2 Metern von Felsbrocken, Zäunen, hängenden Wäscheleinen oder anderen Hindernissen aufzustellen.
7. Das Spielzeug darf nicht auf Beton, Asphalt oder anderen harten Oberflächen installiert werden.
8. Bewahren Sie die Bedienungsanleitung auf.
9. Farben können mit der Zeit aufgrund der Sonneneinstrahlung verblassen.
10. Benutzen Sie kein nasses Spielzeug, sondern warten Sie, bis es getrocknet ist. Sturzgefahr!
11. Um schwere Verletzungen zu vermeiden, sollte Kindern geraten werden, das Produkt nicht zu verwenden, bis die Montage ordnungsgemäß durchgeführt wurde.
12. Überprüfen Sie regelmäßig die Befestigungen, bevor Ihr Kind das Spielzeug benutzt. Eine lockere Befestigung kann zu einem Unfall führen!

13. Tragen Sie beim Klettern eng anliegende Sportkleidung und vermeiden Sie Kapuzen mit Kordelzug, weite Hosen und Gürtel. Erstickungsgefahr!

14. Denken Sie daran, einen Helm zu tragen. Geeignete Kleidung und ein Helm verringern das Verletzungsrisiko, garantieren jedoch keinen vollständigen Schutz vor Unfällen!

CS - čeština

sku HYP20 CLIMBER - EAN: 5900168938595

Bezpečnostní informace

1. Hračka není určena pro děti do 3 let! Malé části, nebezpečí udušení!
2. Maximální zatížení 113 kg.
3. Varování! Pouze pro domácí použití!
4. Nikdy nenechávejte své dítě bez dozoru! Nebezpečí pádu!
5. Instalaci by měla provádět dospělá osoba. Děti by neměly být v prostoru shromáždění. Sáčky a obaly uchovávejte mimo dosah dětí, nebezpečí udušení!
6. Zařízení se doporučuje umístit mimo balvany, ploty, visící mycí linky nebo jiné překážky ve vzdálenosti minimálně 2 metry.
7. Hračka nesmí být instalována na beton, asfalt nebo jiný tvrdý povrch.
8. Uchovejte uživatelskou příručku.
9. Barvy mohou časem vyblednout vlivem slunečního záření.
10. Nepoužívejte mokrou hračku, počkejte, až uschne. Nebezpečí pádu!
11. Aby se zabránilo vážnému zranění, děti by měly být upozorněny, aby výrobek nepoužívaly, dokud nebude správně provedena montáž.
12. Pravidelně kontrolujte upevnění, než vaše dítě hračku použije, uvolněné upevnění může způsobit nehodu!
13. Při lezení noste přiléhavé sportovní oblečení a vyhněte se kapucím se stahovacími šňůrkami, volným kalhotám a páskům. Nebezpečí udušení!
14. Nezapomeňte nosit helmu. Vhodné oblečení a přilba snižují riziko zranění, ale nezaručují úplnou ochranu před nehodami!

HU - magyar

sku HYP20 CLIMBER - EAN: 5900168938595

Biztonsági információk

1. A játék nem alkalmas 3 éven aluli gyermekek számára! Apró alkatrészek, fulladásveszély!
2. Maximális terhelés 113 kg.
3. Figyelem! Csak otthoni használatra!
4. Soha ne hagyja felügyelet nélkül gyermekét! Leesés veszélye!
5. A telepítést felnőttnek kell elvégeznie. Gyermekek nem tartózkodhatnak a gyülekezési területen. A zacskókat és a csomagolást tartsa gyermekektől távol, fulladásveszély!
6. Javasoljuk, hogy a készülékeket szikláktól, kerítésektől, függő mosókötélektől vagy egyéb akadályoktól legalább 2 méter távolságra helyezze el.
7. A játékot nem szabad betonra, aszfaltra vagy más kemény felületre felszerelni.
8. Őrizze meg a felhasználói kézikönyvet.
9. A színek idővel kifakulhatnak a napfény hatására.
10. Ne használjon vizes játékot, várja meg, amíg megszárad. Leesés veszélye!
11. A súlyos sérülések elkerülése érdekében a gyermekeket fel kell hívni arra, hogy ne használják a terméket, amíg az összeszerelést megfelelően nem végezték el.
12. Rendszeresen ellenőrizze a rögzítéseket, mielőtt gyermeke használja a játékot, a laza rögzítés balesetet okozhat!
13. Mászás közben viseljen szorosan illeszkedő sportruházatot, és kerülje a húzózsínóros kapucnit, bő nadrágot és övet. Fulladásveszély!
14. Ne felejtse el sisakot viselni. A megfelelő ruházat és sisak csökkenti a sérülésveszélyt, de nem garantálja a teljes védelmet a balesetekkel szemben!

RO - română

sku HYP20 CLIMBER - EAN: 5900168938595

Informații de siguranță

1. Jucăria nu este destinată copiilor sub 3 ani! Piese mici, risc de sufocare!
2. Sarcina maxima 113 kg.
3. Atenție! Doar pentru uz casnic!
4. Nu lăsa niciodată copilul nesupravegheat! Risc de cădere!
5. Instalarea trebuie efectuată de un adult. Copiii nu ar trebui să fie în zona de adunare. Păstrați pungile și ambalajele departe de copii, risc de sufocare!
6. Se recomandă amplasarea dispozitivelor departe de bolovani, garduri, linii de spălat agatate sau alte obstacole la o distanță de minim 2 metri.
7. Jucăria nu trebuie instalată pe beton, asfalt sau alte suprafețe dure.
8. Păstrați manualul de utilizare.
9. Culorile se pot estompa în timp din cauza expunerii la lumina soarelui.
10. Nu folosiți o jucărie umedă, așteptați până se usucă. Risc de cădere!
11. Pentru a preveni rănirea gravă, copiii trebuie sfătuiți să nu folosească produsul până când asamblarea nu a fost efectuată corect.

12. Verificați în mod regulat elementele de fixare înainte ca copilul dumneavoastră să folosească jucăria, o fixare slăbită poate provoca un accident!
13. Purtați haine sport strânse când urci și evitați gluga cu șnur, pantaloni largi și curele. Risc de sufocare!
14. Amintiți-vă să purtați o cască. Îmbrăcămintea adecvată și o cască reduc riscul de rănire, dar nu garantează o protecție completă împotriva accidentelor!

FR - français

sku HYP20 CLIMBER - EAN: 5900168938595

Informations de sécurité

1. Le jouet n'est pas destiné aux enfants de moins de 3 ans ! Petites pièces, risque d'étouffement !
2. Charge maximale 113 kg.
3. Attention ! Pour un usage domestique uniquement !
4. Ne laissez jamais votre enfant sans surveillance ! Risque de chute !
5. L'installation doit être effectuée par un adulte. Les enfants ne doivent pas se trouver dans la zone de rassemblement. Conserver les sacs et emballages hors de portée des enfants, risque d'étouffement !
6. Il est recommandé de placer les appareils loin des rochers, clôtures, cordes à linge suspendues ou autres obstacles à une distance d'au moins 2 mètres.
7. Le jouet ne doit pas être installé sur du béton, de l'asphalte ou toute autre surface dure.
8. Conservez le manuel d'utilisation.
9. Les couleurs peuvent s'estomper avec le temps en raison de l'exposition au soleil.
10. N'utilisez pas de jouet mouillé, attendez qu'il sèche. Risque de chute !
11. Pour éviter des blessures graves, il convient de conseiller aux enfants de ne pas utiliser le produit tant que l'assemblage n'a pas été effectué correctement.
12. Vérifiez régulièrement les fixations avant que votre enfant utilise le jouet, une fixation desserrée peut provoquer un accident !
13. Portez des vêtements de sport ajustés lors de l'escalade et évitez les capuches avec cordons de serrage, les pantalons amples et les ceintures. Risque d'étouffement !
14. N'oubliez pas de porter un casque. Des vêtements appropriés et un casque réduisent le risque de blessure, mais ne garantissent pas une protection complète contre les accidents !

SK - slovenčina

sku HYP20 CLIMBER - EAN: 5900168938595

Bezpečnostné informácie

1. Hračka nie je určená pre deti do 3 rokov! Malé časti, nebezpečenstvo udusenía!
2. Maximálne zaťaženie 113 kg.
3. Upozornenie! Len na domáce použitie!
4. Nikdy nenechávajte svoje dieťa bez dozoru! Riziko pádu!
5. Inštaláciu by mala vykonávať dospelá osoba. Deti by sa nemali zdržiavať v priestore zhrmažďovania. Vrecia a obaly uchovávajú mimo dosahu detí, hrozí nebezpečenstvo udusenía!
6. Odporúča sa umiestniť zariadenia ďalej od balvanov, plotov, visiacich umývacích liniek alebo iných prekážok vo vzdialenosti minimálne 2 metre.
7. Hračka sa nesmie inštalovať na betón, asfalt alebo iný tvrdý povrch.
8. Uschovajte si používateľskú príručku.
9. Farby môžu časom vyblednúť vplyvom slnečného žiarenia.
10. Nepoužívajte mokrú hračku, počkajte, kým uschne. Riziko pádu!
11. Aby sa predišlo vážnemu zraneniu, deti by mali byť upozornené, aby nepoužívali výrobok, kým nebude správne vykonaná montáž.
12. Pravidelne kontrolujte zapínanie skôr, ako vaše dieťa začne hračku používať, uvoľnené zapínanie môže spôsobiť nehodu!
13. Pri lezení noste priliehavé športové oblečenie a vyhnite sa kapucniam so sťahovacími šnúrkami, voľným nohaviciam a opaskom. Nebezpečenstvo udusenía!
14. Nezabudnite nosiť prilbu. Vhodné oblečenie a prilba znižujú riziko zranenia, ale nezaručujú úplnú ochranu pred nehodami!

LT - lietuvių

sku HYP20 CLIMBER - EAN: 5900168938595

Saugos informacija

1. Žaislas neskirtas vaikams iki 3 metų! Smulkios dalys, pavojus uždusti!
2. Maksimali apkrova 113 kg.
3. Įspėjimas! Tik naudojimui namuose!
4. Niekada nepalikite savo vaiko be priežiūros! Pavojus nukristi!
5. Montavimą turi atlikti suaugęs asmuo. Vaikai neturėtų būti susirinkimo zonoje. Maišelius ir pakuotes laikykite vaikams nepasiekiamoje vietoje, uždusti pavojus!
6. Prietaisus rekomenduojama statyti toliau nuo riedulių, tvorų, kabančių plovimo linijų ar kitų kliūčių ne mažesniu kaip 2 metrų atstumu.

7. Žaislas negali būt montuojamas ant betono, asfalto ar kitokio kieto paviršiaus.
8. Išsaugokite vartotojo vadovą.
9. Spalvos laikui bėgant gali blukti dėl saulės spindulių poveikio.
10. Nenaudokite šlapio žaislo, palaukite, kol jis išdžius. Pavojus nukristi!
11. Siekiant išvengti rimtų sužalojimų, vaikams reikia įspėti nenaudoti gaminio, kol nebus tinkamai surinkta.
12. Reguliariai tikrinkite tvirtinimo detales, kol vaikas naudojasi žaislu, nes atsilaisvinęs užsegimas gali sukelti nelaimingą atsitikimą!
13. Laipiodami dėvėkite aptemptą sportinę aprangą ir venkite gobtuvų su virvelėmis, laisvų kelnų ir diržų. Uždusti pavojus!
14. Nepamirškite dėvėti šalmo. Tinkama apranga ir šalmas sumažina traumų riziką, tačiau negarantuoja visiškos apsaugos nuo nelaimingų atsitikimų!

LV - latviešu

sku HYP20 CLIMBER - EAN: 5900168938595

Drošības informācija

1. Rotaļlieta nav paredzēta bērniem līdz 3 gadu vecumam! Sīkas detaļas, nosmakšanas risks!
2. Maksimālā slodze 113 kg.
3. Brīdinājums! Tikai lietošanai mājās!
4. Nekad neatstājiet savu bērnu bez uzraudzības! Risks nokrist!
5. Uzstādīšana jāveic pieaugušajam. Bērni nedrīkst atrasties pulcēšanās zonā. Glabājiet maisījumus un iepakojumu bērniem nepieejamā vietā, nosmakšanas risks!
6. Ierīces ieteicams novietot vismaz 2 metru attālumā no laukakmeņiem, žogiem, nokarenām mazgāšanas auklām vai citiem šķēršļiem.
7. Rotaļlietu nedrīkst uzstādīt uz betona, asfalta vai citas cietas virsmas.
8. Saglabājiet lietotāja rokasgrāmatu.
9. Krāsas laika gaitā var izbalēt saules gaismas iedarbības dēļ.
10. Neizmantojiet slapju rotaļlietu, pagaidiet, līdz tā izžūst. Risks nokrist!
11. Lai novērstu nopietnus savainojumus, bērniem jāiesaka neizmantot izstrādājumu, kamēr nav pareizi salikts.
12. Regulāri pārbaudiet stiprinājumus, pirms bērns lieto rotaļlietu, vajīgs stiprinājums var izraisīt negadījumu!
13. Kāpjot valkājiet cieši pieguļošu sporta apģērbu un izvairieties no kapucēm ar aukliņām, vajīgām biksēm un jostām. Nosmakšanas risks!
14. Atcerieties valkāt ķiveri. Atbilstošs apģērbs un ķivere samazina traumu risku, taču negarantē pilnīgu aizsardzību pret negadījumiem!

ET - eesti

sku HYP20 CLIMBER - EAN: 5900168938595

Ohutusteave

1. Mänguasi ei ole mõeldud alla 3-aastastele lastele! Väikesed osad, lämbumisoht!
2. Maksimaalne koormus 113 kg.
3. Hoiatus! Ainult koduseks kasutamiseks!
4. Ära kunagi jäta oma last järelevalveta! Kukkumisoht!
5. Paigaldamise peaks tegema täiskasvanu. Lapsed ei tohiks viibida kogunemisalal. Hoidke kotid ja pakendid lastele kättesaamatus kohas, lämbumisoht!
6. Seadmed on soovitatav paigutada rändrahnidest, piirdeaedadest, rippuvatest pesunööridest või muudest takistustest eemale vähemalt 2 meetri kaugusele.
7. Mänguasja ei tohi paigaldada betoonile, asfaldile või muule kõvale pinnale.
8. Hoidke kasutusjuhend alles.
9. Värvid võivad päikesevalguse toimel aja jooksul tuhmuda.
10. Ärge kasutage märga mänguasja, oodake, kuni see kuivab. Kukkumisoht!
11. Tõsiste vigastuste vältimiseks tuleks lastele soovitada toodet mitte kasutada enne, kui kokkupanek on õigesti tehtud.
12. Kontrolli regulaarselt kinnitusi enne, kui laps mänguasja kasutab, lahtine kinnitus võib põhjustada õnnetuse!
13. Ronimisel kandke liibuvaid spordiriideid ja vältige nööridega kapuutse, lahtisi pükse ja vöösid. Lämbumisoht!
14. Ärge unustage kiivrit kanda. Sobiv riietus ja kiiver vähendavad vigastuste ohtu, kuid ei taga täielikku kaitset õnnetuste eest!

DA - dansk

sku HYP20 CLIMBER - EAN: 5900168938595

Sikkerhedsoplysninger

1. Legetøjet er ikke beregnet til børn under 3 år! Små dele, risiko for kvælning!
2. Maksimal belastning 113 kg.
3. Advarsel! Kun til hjemmebrug!
4. Efterlad aldrig dit barn uden opsyn! Risiko for at falde!
5. Installation bør udføres af en voksen. Børn bør ikke være i samlingsområdet. Hold poser og emballage væk fra børn, risiko for kvælning!

6. Det anbefales at placere apparaterne væk fra kampesten, hegn, hængende vaskesnøre eller andre forhindringer i en afstand af mindst 2 meter.
7. Legetøjet må ikke monteres på beton, asfalt eller anden hård overflade.
8. Gem brugervejledningen.
9. Farver kan falme over tid på grund af udsættelse for sollys.
10. Brug ikke vådt legetøj, vent til det tørrer. Risiko for at falde!
11. For at forhindre alvorlig skade, bør børn rådes til ikke at bruge produktet, før samlingen er udført korrekt.
12. Tjek regelmæssigt fastgørelserne, før dit barn bruger legetøjet, en løs fastgørelse kan forårsage en ulykke!
13. Bær tætsiddende sportstøj, når du klatrer, og undgå hætter med snøre, løse bukser og bæltter. Risiko for kvælning!
14. Husk at bruge hjelm. Passende påklædning og hjelm reducerer risikoen for skader, men garanterer ikke fuldstændig beskyttelse mod ulykker!

SV - svenska

sku HYP20 CLIMBER - EAN: 5900168938595

Säkerhetsinformation

1. Leksaken är inte avsedd för barn under 3 år! Små delar, risk för kvävning!
2. Maxlast 113 kg.
3. Varning! Endast för hemmabruk!
4. Lämna aldrig ditt barn utan tillsyn! Risk att falla!
5. Installation bör utföras av en vuxen. Barn bör inte vara i samlingsområdet. Håll påsar och förpackningar borta från barn, risk för kvävning!
6. Det rekommenderas att placera enheterna borta från stenblock, staket, hängande tvättlinor eller andra hinder på ett avstånd av minst 2 meter.
7. Leksaken får inte installeras på betong, asfalt eller annan hård yta.
8. Spara bruksanvisningen.
9. Färger kan blekna med tiden på grund av exponering för solljus.
10. Använd inte en blöt leksak, vänta tills den torkar. Risk att falla!
11. För att förhindra allvarliga skador bör barn rådas att inte använda produkten förrän monteringen har utförts på rätt sätt.
12. Kontrollera regelbundet fästena innan ditt barn använder leksaken, ett löst fäste kan orsaka en olycka!
13. Använd åtsittande sportkläder när du klättrar och undvik huvor med dragsko, lösa byxor och bälten. Risk för kvävning!
14. Kom ihåg att bära hjälm. Lämpliga kläder och hjälm minskar risken för skador, men garanterar inte ett fullständigt skydd mot olyckor!

FI - suomi

sku HYP20 CLIMBER - EAN: 5900168938595

Turvallisuustiedot

1. Lelua ei ole tarkoitettu alle 3-vuotiaille lapsille! Pienet osat, tukehtumisvaara!
2. Maksimikuormitus 113 kg.
3. Varoitus! Vain kotikäyttöön!
4. Älä koskaan jätä lastasi ilman valvontaa! Putoamisvaara!
5. Asennuksen saa suorittaa vain aikuinen. Lapset eivät saa olla kokoontumisalueella. Pidä pussit ja pakkaukset poissa lasten ulottuvilta, tukehtumisvaara!
6. On suositeltavaa sijoittaa laitteet vähintään 2 metrin etäisyydelle lohkareista, aidoista, roikkuvista pesuköysistä tai muista esteistä.
7. Lelua ei saa asentaa betonille, asfaltille tai muulle kovalle alustalle.
8. Säilytä käyttöohje.
9. Värit voivat haalistua ajan myötä auringonvalon vaikutuksesta.
10. Älä käytä märkää lelua, odota, kunnes se kuivuu. Putoamisvaara!
11. Vakavien vammojen välttämiseksi lapsia tulee neuvota olemaan käyttämättä tuotetta ennen kuin kokoaminen on suoritettu oikein.
12. Tarkista kiinnikkeet säännöllisesti ennen kuin lapsi käyttää lelua, löysä kiinnitys voi aiheuttaa onnettomuuden!
13. Käytä tiukkoja urheiluvaatteita kiipeäessäsi ja vältä kiristysnyörillä varustettuja huppuja, väljiä housuja ja vöitä. Tukehtumisvaara!
14. Muista käyttää kypärää. Asianmukainen vaatetus ja kypärä vähentävät loukkaantumisriskiä, mutta eivät takaa täydellistä suojaa onnettomuuksia vastaan!

SL - slovenščina

sku HYP20 CLIMBER - EAN: 5900168938595

Varnostne informacije

1. Igrača ni namenjena otrokom mlajšim od 3 let! Majhni deli, nevarnost zadušitve!
2. Maksimalna obremenitev 113 kg.
3. Opozorilo! Samo za domačo uporabo!
4. Otroka nikoli ne puščajte brez nadzora! Nevarnost padca!

5. Namestitev naj izvede odrasla oseba. Otroci ne smejo biti v zbirnem prostoru. Vrečke in embalažo hranite izven dosega otrok, nevarnost zadužitve!
6. Priporočljivo je, da naprave postavite stran od balvanov, ograj, visečih vrvi za pranje perila ali drugih ovir na razdalji najmanj 2 metra.
7. Igrača ne sme biti nameščena na beton, asfalt ali drugo trdo površino.
8. Shranite uporabniški priročnik.
9. Barve lahko sčasoma zbledijo zaradi izpostavljenosti sončni svetlobi.
10. Ne uporabljajte mokre igrače, počakajte, da se posuši. Nevarnost padca!
11. Da preprečite resne poškodbe, je treba otrokom svetovati, naj izdelka ne uporabljajo, dokler sestavljanje ni pravilno izvedeno.
12. Redno preverjajte pritrditve, preden vaš otrok uporabi igračo, ohlapno zapenjanje lahko povzroči nesrečo!
13. Pri plezanju nosite tesna športna oblačila in se izogibajte kapucam z vrvicami, ohlapnim hlačam in pasom. Nevarnost zadužitve!
14. Ne pozabite nositi čelade. Ustrezna obleka in čelada zmanjšata tveganje za poškodbe, ne zagotavljata pa popolne zaščite pred nesrečami!

IT - italiano

sku HYP20 CLIMBER - EAN: 5900168938595

Informazioni di sicurezza

1. Il giocattolo non è destinato ai bambini di età inferiore a 3 anni! Piccole parti, pericolo di soffocamento!
2. Carico massimo 113 kg.
3. Attenzione! Solo per uso domestico!
4. Non lasciare mai tuo figlio incustodito! Rischio di caduta!
5. L'installazione deve essere eseguita da un adulto. I bambini non dovrebbero trovarsi nell'area di assemblaggio. Tenere borse e imballaggi fuori dalla portata dei bambini, rischio di soffocamento!
6. Si consiglia di posizionare i dispositivi lontano da massi, recinzioni, fili stesi o altri ostacoli ad una distanza di almeno 2 metri.
7. Il giocattolo non deve essere installato su cemento, asfalto o altre superfici dure.
8. Conservare il manuale dell'utente.
9. I colori potrebbero sbiadire nel tempo a causa dell'esposizione alla luce solare.
10. Non utilizzare un giocattolo bagnato, attendere che si asciughi. Rischio di caduta!
11. Per prevenire gravi lesioni, si deve consigliare ai bambini di non utilizzare il prodotto finché il montaggio non è stato eseguito correttamente.
12. Controllare regolarmente le chiusure prima che il bambino utilizzi il giocattolo, una chiusura allentata può causare un incidente!

13. Indossare abiti sportivi attillati durante l'arrampicata ed evitare cappucci con coulisse, pantaloni larghi e cinture. Pericolo di soffocamento!
14. Ricordati di indossare il casco. Un abbigliamento adeguato ed un casco riducono il rischio di lesioni, ma non garantiscono una protezione completa contro gli incidenti!

EL - ελληνικά

sku HYP20 CLIMBER - EAN: 5900168938595

Πληροφορίες ασφαλείας

1. Το παιχνίδι δεν προορίζεται για παιδιά κάτω των 3 ετών! Μικρά εξαρτήματα, κίνδυνος ασφυξίας!
2. Μέγιστο φορτίο 113 κιλά.
3. Προειδοποίηση! Μόνο για οικιακή χρήση!
4. Μην αφήνετε ποτέ το παιδί σας χωρίς επίβλεψη! Κίνδυνος πτώσης!
5. Η εγκατάσταση πρέπει να γίνεται από ενήλικα. Τα παιδιά δεν πρέπει να βρίσκονται στον χώρο συγκέντρωσης. Κρατήστε τις τσάντες και τις συσκευασίες μακριά από παιδιά, κίνδυνος ασφυξίας!
6. Συνιστάται η τοποθέτηση των συσκευών μακριά από ογκόλιθους, φράχτες, πλυντήρια ρούχων ή άλλα εμπόδια σε απόσταση τουλάχιστον 2 μέτρων.
7. Το παιχνίδι δεν πρέπει να τοποθετείται σε σκυρόδεμα, άσφαλο ή άλλη σκληρή επιφάνεια.
8. Φυλάξτε το εγχειρίδιο χρήσης.
9. Τα χρώματα μπορεί να ξεθωριάσουν με την πάροδο του χρόνου λόγω της έκθεσης στο ηλιακό φως.
10. Μη χρησιμοποιείτε βρεγμένο παιχνίδι, περιμένετε μέχρι να στεγνώσει. Κίνδυνος πτώσης!
11. Για την αποφυγή σοβαρού τραυματισμού, τα παιδιά θα πρέπει να συμβουλευονται να μην χρησιμοποιούν το προϊόν μέχρι να πραγματοποιηθεί σωστά η συναρμολόγηση.
12. Ελέγχετε τακτικά τα κουμπώματα πριν το παιδί σας χρησιμοποιήσει το παιχνίδι, ένα χαλαρό κούμπωμα μπορεί να προκαλέσει ατύχημα!
13. Φοράτε αθλητικά ρούχα που εφαρμόζουν στενά κατά την αναρρίχηση και αποφύγετε κουκούλες με κορδόνια περίσφιξης, φαρδιά παντελόνια και ζώνες. Κίνδυνος ασφυξίας!
14. Θυμηθείτε να φοράτε κράνος. Τα κατάλληλα ρούχα και το κράνος μειώνουν τον κίνδυνο τραυματισμού, αλλά δεν εγγυώνται πλήρη προστασία από ατυχήματα!

BG - български

sku HYP20 CLIMBER - EAN: 5900168938595

Информация за безопасност

1. Играчката не е предназначена за деца под 3 години! Малки части, риск от задушаване!
2. Максимално натоварване 113 кг.
3. Внимание! Само за домашна употреба!
4. Никога не оставяйте детето си без надзор! Риск от падане!
5. Инсталирането трябва да се извърши от възрастен. Децата не трябва да са в зоната за сглобяване. Пазете торбите и опаковките далеч от деца, риск от задушаване!
6. Препоръчително е да поставите устройствата далеч от камъни, огради, висящи въжета за пране или други препятствия на разстояние най-малко 2 метра.
7. Играчката не трябва да се монтира върху бетон, асфалт или друга твърда повърхност.
8. Запазете ръководството за потребителя.
9. Цветовете могат да избледнеят с времето поради излагане на слънчева светлина.
10. Не използвайте мокра играчка, изчакайте да изсъхне. Риск от падане!
11. За да се предотвратят сериозни наранявания, децата трябва да бъдат съветвани да не използват продукта, докато монтажът не бъде извършен правилно.
12. Редовно проверявайте закопчалките, преди детето ви да използва играчката, разхлабеното закопчаване може да причини злополука!
13. Носете тесни спортни дрехи, когато се катерите и избягвайте качулки с връзки, свободни панталони и колани. Опасност от задушаване!
14. Не забравяйте да носите каска. Подходящото облекло и каската намаляват риска от нараняване, но не гарантират пълна защита срещу инциденти!

ES - español

sku HYP20 CLIMBER - EAN: 5900168938595

Información de seguridad

1. ¡El juguete no está destinado a niños menores de 3 años! Piezas pequeñas, ¡peligro de asfixia!
2. Carga máxima 113 kg.
3. ¡Advertencia! ¡Solo para uso doméstico!
4. ¡Nunca dejes a tu hijo desatendido! ¡Riesgo de caída!
5. La instalación debe realizarla un adulto. Los niños no deben estar en el área de reunión. Mantenga las bolsas y embalajes fuera del alcance de los niños, ¡peligro de asfixia!
6. Se recomienda colocar los dispositivos lejos de rocas, vallas, tendederos u otros obstáculos a una distancia de al menos 2 metros.
7. El juguete no debe instalarse sobre hormigón, asfalto u otra superficie dura.
8. Conserve el manual de usuario.

9. Los colores pueden desvanecerse con el tiempo debido a la exposición a la luz solar.
10. No utilices un juguete mojado, espera hasta que se seque. ¡Riesgo de caída!
11. Para evitar lesiones graves, se debe advertir a los niños que no utilicen el producto hasta que el montaje se haya realizado correctamente.
12. Compruebe periódicamente los cierres antes de que su hijo utilice el juguete; ¡un cierre flojo puede provocar un accidente!
13. Utilice ropa deportiva ajustada al escalar y evite capuchas con cordones, pantalones holgados y cinturones. ¡Peligro de asfixia!
14. Recuerda usar casco. ¡La ropa adecuada y el casco reducen el riesgo de lesiones, pero no garantizan una protección completa contra accidentes!

PT - português

sku HYP20 CLIMBER - EAN: 5900168938595

Informações de segurança

1. O brinquedo não se destina a crianças menores de 3 anos! Peças pequenas, perigo de asfixia!
2. Carga máxima 113 kg.
3. Aviso! Apenas para uso doméstico!
4. Nunca deixe seu filho sozinho! Risco de queda!
5. A instalação deve ser realizada por um adulto. As crianças não devem estar na área de reunião. Mantenha os sacos e embalagens longe do alcance das crianças, risco de asfixia!
6. Recomenda-se colocar os dispositivos longe de pedras, cercas, varais pendurados ou outros obstáculos a uma distância de pelo menos 2 metros.
7. O brinquedo não deve ser instalado em concreto, asfalto ou outra superfície dura.
8. Guarde o manual do usuário.
9. As cores podem desbotar com o tempo devido à exposição à luz solar.
10. Não use brinquedo molhado, espere secar. Risco de queda!
11. Para evitar lesões graves, as crianças devem ser aconselhadas a não utilizar o produto até que a montagem tenha sido realizada corretamente.
12. Verifique regularmente os fechos antes de o seu filho usar o brinquedo, um fecho solto pode causar um acidente!
13. Use roupas esportivas justas ao escalar e evite capuzes com cordões, calças largas e cintos. Risco de asfixia!
14. Lembre-se de usar capacete. Roupas adequadas e capacete reduzem o risco de lesões, mas não garantem proteção completa contra acidentes!

HR - hrvatski

sku HYP20 CLIMBER - EAN: 5900168938595

Sigurnosne informacije

1. Igračka nije namijenjena djeci mlađoj od 3 godine! Mali dijelovi, opasnost od gušenja!
2. Maksimalno opterećenje 113 kg.
3. Upozorenje! Samo za kućnu upotrebu!
4. Nikada ne ostavljajte dijete bez nadzora! Opasnost od pada!
5. Instalaciju treba izvesti odrasla osoba. Djeca ne bi trebala biti u prostoru za okupljanje. Držite vrećice i ambalažu dalje od djece, opasnost od gušenja!
6. Preporuča se postavljanje uređaja dalje od stijena, ograda, visećih konopa za pranje rublja ili drugih prepreka na udaljenosti od najmanje 2 metra.
7. Igračka se ne smije postavljati na beton, asfalt ili drugu tvrdu podlogu.
8. Čuvajte korisnički priručnik.
9. Boje mogu izbljedjeti tijekom vremena zbog izlaganja sunčevoj svjetlosti.
10. Nemojte koristiti mokru igračku, pričekajte dok se ne osuši. Opasnost od pada!
11. Kako biste spriječili ozbiljne ozljede, djeci treba savjetovati da ne koriste proizvod dok se pravilno ne sklopi.
12. Redovito provjeravajte pričvršćivače prije nego što vaše dijete počne koristiti igračku, labavi pričvršćivači mogu uzrokovati nesreću!
13. Nosite usku sportsku odjeću kada se penjete i izbjegavajte kapuljače s vezicama, široke hlače i pojaseve. Opasnost od gušenja!
14. Ne zaboravite nositi kacigu. Prikladna odjeća i kaciga smanjuju rizik od ozljeda, ali ne jamče potpunu zaštitu od nezgoda!

UK - українська

sku HYP20 CLIMBER - EAN: 5900168938595

Інформація про безпеку

1. Іграшка не призначена для дітей до 3 років! Дрібні деталі, ризик удушення!
2. Максимальне навантаження 113 кг.
3. Попередження! Тільки для домашнього використання!
4. Ніколи не залишайте дитину без нагляду! Ризик падіння!
5. Установку повинен виконувати дорослий. Діти не повинні перебувати в зоні зборів. Тримайте пакети та упаковку подалі від дітей, ризик задухи!

6. Рекомендується розміщувати пристрої подалі від валунів, парканів, мотузок для прання та інших перешкод на відстані не менше 2 метрів.
7. Іграшку не можна встановлювати на бетонну, асфальтову та іншу тверду поверхню.
8. Зберігайте посібник користувача.
9. Кольори можуть з часом потьмяніти через вплив сонячного світла.
10. Не користуйтеся мокрою іграшкою, почекайте, поки вона висохне. Ризик падіння!
11. Щоб запобігти серйозним травмам, дітям слід поради не використовувати виріб, доки його не буде правильно зібрано.
12. Регулярно перевіряйте кріплення перед тим, як ваша дитина почне використовувати іграшку, ослаблене кріплення може стати причиною нещасного випадку!
13. Одягайте облягаючий спортивний одяг під час сходження та уникайте капюшонів із зав'язками, вільних штанів і ременів. Ризик удушення!
14. Не забувайте носити шолом. Відповідний одяг і шолом знижують ризик травм, але не гарантують повного захисту від нещасних випадків!

NL - Nederlands

sku HYP20 CLIMBER - EAN: 5900168938595

Veiligheidsinformatie

1. Het speelgoed is niet bedoeld voor kinderen jonger dan 3 jaar! Kleine onderdelen, verstikkingsgevaar!
2. Maximale belasting 113 kg.
3. Waarschuwing! Alleen voor thuisgebruik!
4. Laat uw kind nooit zonder toezicht achter! Risico op vallen!
5. De installatie moet door een volwassene worden uitgevoerd. Kinderen mogen zich niet in de verzamelplaats bevinden. Houd tassen en verpakkingen buiten het bereik van kinderen, verstikkingsgevaar!
6. Het wordt aanbevolen om de apparaten uit de buurt van rotsblokken, hekken, hangende waslijnen of andere obstakels te plaatsen op een afstand van minimaal 2 meter.
7. Het speelgoed mag niet op beton, asfalt of een ander hard oppervlak worden geïnstalleerd.
8. Bewaar de gebruikershandleiding.
9. Kleuren kunnen na verloop van tijd vervagen als gevolg van blootstelling aan zonlicht.
10. Gebruik geen nat speeltje, wacht tot het droog is. Risico op vallen!
11. Om ernstig letsel te voorkomen, moeten kinderen worden geadviseerd het product niet te gebruiken voordat de montage correct is uitgevoerd.
12. Controleer regelmatig de sluitingen voordat uw kind het speelgoed gebruikt, een losse sluiting kan een ongeluk veroorzaken!
13. Draag bij het klimmen nauwsluitende sportkleding en vermijd capuchons met trekkoorden, losse broeken en riemen. Gevaar voor verstikking!

14. Vergeet niet een helm te dragen. Geschikte kleding en een helm verminderen het risico op letsel, maar garanderen geen volledige bescherming tegen ongevallen!

NO - norsk

sku HYP20 CLIMBER - EAN: 5900168938595

Sikkerhetsinformasjon

1. Leken er ikke beregnet på barn under 3 år! Små deler, fare for kvelning!
2. Maks belastning 113 kg.
3. Advarsel! Kun til hjemmebruk!
4. Forlat aldri barnet ditt uten tilsyn! Risiko for å falle!
5. Installasjonen bør utføres av en voksen. Barn skal ikke være i samlingsområdet. Hold poser og emballasje unna barn, fare for kvelning!
6. Det anbefales å plassere enhetene vekk fra steinblokker, gjerder, hengende vaskesnorer eller andre hindringer i en avstand på minst 2 meter.
7. Leken må ikke monteres på betong, asfalt eller andre harde overflater.
8. Ta vare på brukerhåndboken.
9. Farger kan falme over tid på grunn av eksponering for sollys.
10. Ikke bruk et vått leketøy, vent til det tørker. Risiko for å falle!
11. For å forhindre alvorlig skade, bør barn rådes til ikke å bruke produktet før monteringen er riktig utført.
12. Sjekk festene regelmessig før barnet ditt bruker leken, en løs feste kan forårsake en ulykke!
13. Bruk tettsittende sportsklær når du klatrer og unngå hetter med snøring, løse bukser og belter. Fare for kvelning!
14. Husk å bruke hjelm. Passende klær og hjelm reduserer risikoen for skader, men garanterer ikke fullstendig beskyttelse mot ulykker!